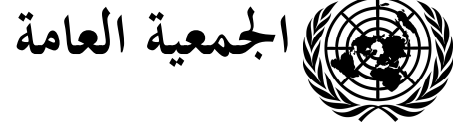


Distr.: Limited
17 February 2011
Arabic
Original: English



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية
اللجنة الفرعية العلمية والتقنية
الدورة الثامنة والأربعون
فيينا، ٧-١٨ شباط/فبراير ٢٠١١

مشروع تقرير الفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمم المتحدة

١- دعت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية، خلال جلستها [...] المعقودة في [...] شباط/فبراير ٢٠١١، فريقها العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمم المتحدة إلى الانعقاد برئاسة بيتر مارتينيز (جنوب أفريقيا). وقد عقد الفريق العامل أربع جلسات من [...] إلى [...] شباط/فبراير ٢٠١١. ونظر الفريق العامل في مشروع اختصاصات الفريق العامل ونطاقه وطرائق عمله حسبما يرد في الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307.

٢- وكان معروضا على الفريق العامل الوثائق التالية:

(أ) ورقة عمل مُقدّمة من رئيس الفريق العامل عن مشروع اختصاصات وطرائق عمل الفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمم المتحدة التابع للجنة الفرعية العلمية والتقنية (A/AC.105/C.1/L.307)؛

(ب) ورقات غرفة الاجتماعات تتضمن تعليقات على استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمم المتحدة وردت من الدول الأعضاء والمراقبين الدائمين في لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية (A/AC.105/C.1/2011/CRP.9 و A/AC.105/C.1/2011/CRP.17 و A/AC.105/C.1/2011/CRP.20)؛



- (ج) ورقات غرفة الاجتماعات تتضمن قائمة بنقاط الاتصال التي أُبلغت للأمانة عملاً بالمذكرة الشفوية المؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠ (A/AC.105/C.1/2011/CRP.10 و Add.1).
- ٣- وخلال الجلسة الأولى للفريق العامل، التي عُقدت في ١٤ شباط/فبراير ٢٠١١، أعاد رئيس الفريق العامل إلى الأذهان العملية التالية التي أُثبتت في إعداد الوثيقة A/AC.105/L.307، منذ الدورة الثالثة والخمسين للجنة في عام ٢٠١٠:
- (أ) وفقاً لما اتُفقت عليه اللجنة، كانت الأمانة قد أرسلت إلى جميع الدول الأعضاء في اللجنة، في مذكرة شفوية مؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٠، ورقة عمل مقدّمة من رئيس الفريق العامل تتضمن المشروع المقترح لاختصاصات الفريق العامل وطرائق عمله، والمقصود منها أن تكون أساساً للوثيقة A/AC.105/C.1/L.307. وقد تضمّنت ورقة العمل هذه التعليقات التي وردت من الدول الأعضاء خلال دورة اللجنة الثالثة والخمسين استجابة لاقتراح الفريق العامل بشأن الاختصاصات وطرائق العمل الوارد في الوثيقة A/AC.105/L.277 (انظر الوثيقة A/65/20، الفقرة ١٥٥)؛
- (ب) دُعيت الدول الأعضاء في اللجنة إلى تقديم آرائها وتعليقاتها على ورقة العمل المقدّمة من الرئيس، مع التأكيد بشكل خاص على الاختصاصات والمجالات المواضيعية وطرائق العمل وخطة العمل (انظر الوثيقة A/65/20، الفقرة ١٥٦)؛
- (ج) أدرجت الأمانة الآراء التي وردت من الدول الأعضاء حتى ٢١ كانون الثاني/يناير ٢٠١١ في الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307 لكي ينظر فيها الفريق العامل خلال الدورة الثامنة والأربعين للجنة الفرعية. وترد جميع التعليقات التي وردت نتيجة لهذه العملية في الوثائق A/AC.105/C.1/2011/CRP.9 و A/AC.105/C.1/2011/CRP.17 و A/AC.105/C.1/2011/CRP.20.
- ٤- وأجرى رئيس الفريق العامل مشاورات غير رسمية في ٩ و ١١ شباط/فبراير ٢٠١١، وقد جرى خلالها تلقي عدد من التعليقات الإضافية.
- ٥- وخلال الجلسة الأولى للفريق العامل، المعقودة في ١٤ شباط/فبراير ٢٠١١، دُعيت الوفود إلى تقديم المزيد من التعليقات على الاختصاصات وطرائق العمل المقرر تقديمها في الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307.
- ٦- ونظر الفريق العامل، خلال جلسته الثانية المعقودة في ١٥ شباط/فبراير ٢٠١١، في ورقة غير رسمية منقحة تتضمن مشروع نسخة من الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307 أُدمجت فيها جميع التعليقات التي كان قد تم تلقيها حتى ١٥ شباط/فبراير ٢٠١١. ودُعيت الوفود مرة

أخرى إلى الإسهام بتعليقات إضافية على الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307. وأحاطت الأمانة الفريق العامل علماً أيضاً بالعملية المقررة اتباعها لدى إعداد هذه الوثيقة، متى جرى تلقي جميع التعليقات.

٧- وخلال الجلسة الثالثة للفريق العامل، المعقودة في ١٦ شباط/فبراير ٢٠١١، فُتح باب التعليق مرة أخرى على الوثيقة A/AC.105/C.1/L.307. وبعد أخذ التعليقات التي وردت حتى ١٥ شباط/فبراير ٢٠١١ في الحسبان، لم ترد تعليقات أخرى، واتفق الفريق العامل على أن بالإمكان إحالة الورقة غير الرسمية المنقحة التي تتضمن جميع التعليقات الواردة حتى ١٦ شباط/فبراير ٢٠١١ إلى الأمانة من أجل ترجمتها إلى اللغات الرسمية للأمم المتحدة وإرفاقها كتذييل بتقرير الفريق العامل.

٨- ونظر الفريق العامل في اقتراح ورد في الوثيقة A/AC.105/C.1/2011/CRP.17 بتجميع جميع المواضيع الواردة في القسم الرابع ("النطاق") من مشروع الاختصاصات وطرائق العمل الوارد في الوثيقة A/AC.105/C.1/2011/L.307 في مجموعات من أجل السماح بالنظر بمزيد من الفاعلية في البنود الوثيقة الصلة بعضها ببعض. وقد اقترحت المجموعات التالية:

(أ) الاستخدام المستدام للفضاء دعماً للتنمية المستدامة على الأرض؛

(ب) الحطام الفضائي؛ العمليات الفضائية وأدوات دعم التوعية التعاونية بالأوضاع الفضائية؛

(ج) طقس الفضاء؛

(د) النظم الرقابية وإرشاد الأطراف الفاعلة في ميدان الفضاء.

٩- ووافق الفريق العامل على تجميع المواضيع المقترحة كأساس لإنشاء أفرقة الخبراء، حسبما هو متوخى في الفقرة ٢٣ من الوثيقة A/AC.105/C.1/2011/L.307. وأكد الفريق العامل على أنه ينبغي لعمل أفرقة الخبراء أن يكون متوازناً لضمان إيلاء الاعتبار الواجب لجميع المواضيع المحددة في القسم الرابع ("النطاق")، وأنه ينبغي لأفرقة الخبراء أن تستفيد من العمل المنجز من جانب كيانات أخرى، حسبما هو متوخى في الوثيقة A/AC.105/C.1/2011/L.307.

١٠- واتفق الفريق العامل على أنه ينبغي إنشاء أفرقة الخبراء خلال الفترة التي تفصل بين الدورتين. وبالتالي، طلب الفريق العامل إلى الأمانة أن تدعو الدول الأعضاء في اللجنة والمنظمات الحكومية الدولية التي لديها مركز مراقب دائم لدى اللجنة إلى تحديد المواضيع الواردة في القسم الرابع ("النطاق") (A/AC.105/C.1/L.307) التي تتسم بأهمية خاصة بالنسبة لها

وتسمية خبراء مناسبين للمشاركة في أفرقة الخبراء، حسبما هو متوخى في الوثيقة
.A/AC.105/C.1/L.307

١١- وافق الفريق العامل على أنه ينبغي إنشاء أفرقة الخبراء هذه وتحديد رؤسائها ونواب
رؤسائها بحلول نهاية نيسان/أبريل ٢٠١١، بغية تقديم تقرير عن التقدم المحرز إلى اللجنة في
دورتها الرابعة والخمسين في حزيران/يونيه ٢٠١١.

١٢- واعتمد الفريق العامل هذا التقرير والاختصاصات الواردة في التذييل الملحق به،
خلال جلسته [...] المعقودة في [...] شباط/فبراير ٢٠١١.

التذييل

اختصاصات الفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في
الأمَد البعيد، التابع للجنة الفرعية العلمية والتقنية، وطرائق عمله

أولاً - مقدّمة

١ - أقرّ مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية، في وثيقة الألفية الفضائية: إعلان فيينا بشأن الفضاء والتنمية البشرية،^(١) بما لعلوم الفضاء وتطبيقاته من أهمية في تحسين المعارف الكونية الأساسية، وتحسين حياة الناس اليومية في أرجاء العالم من خلال رصد البيئة وإدارة الموارد الطبيعية ووضع نظم للإنذار المبكر للمساعدة على تخفيف وقع الكوارث المحتملة ودعم إدارة الكوارث وتنبؤات الأرصاد الجوية ونمذجة المناخ والملاحة والاتصالات المستعينة بالسواتل. وتسهم علوم وتكنولوجيا الفضاء إسهاماً كبيراً في رفاه البشر وعلى وجه التحديد في بلوغ أهداف المؤتمرات العالمية التي تعقدتها الأمم المتحدة لمعالجة مختلف جوانب التنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. ولذا تؤدّي الأنشطة الفضائية دوراً حيوياً في دعم التنمية المستدامة في كوكب الأرض وتحقيق الأهداف الإنمائية للألفية. ومن هنا فإن استدامة الأنشطة الفضائية في الأمَد البعيد مسألة لا تهتمّ البلدان المرتادة للفضاء حالياً أو التي تطمح في ارتياده فحسب، بل تهتمّ أيضاً المجتمع الدولي برمته.

٢ - وقد أخذ عددٌ متزايدٌ من الدول ومؤسسات القطاع الخاص يستخدم البيئة الفضائية. وانتشار الحطام الفضائي وزيادة احتمالات وقوع حوادث الارتطام والتشويش هي أمور تثير القلق بشأن استدامة الأنشطة الفضائية في الأمَد البعيد، ولا سيما في بيئتي المدارات الأرضية المنخفضة والمدار الثابت بالنسبة للأرض.

٣ - وتؤدّي لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية دوراً أساسياً في ضمان استدامة الأنشطة التي تُنفذ في الفضاء الخارجي، وذلك بفضل ما تضطلع به من أعمال في الميادين العلمية والتقنية والقانونية. وقد قرّرت اللجنة، في عام ٢٠٠٩ أثناء دورتها الثانية والخمسين، أن

(١) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية، فيينا، ١٩-٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٩ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.00.I.3)، الفصل الأول، القرار ١.

- تدرج اللجنة الفرعية العلمية والتقنية في جدول أعمالها، اعتباراً من دورتها السابعة والأربعين في عام ٢٠١٠، بنداً عنوانه "استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد".^(٢)
- ٤- واستذكرت اللجنة الفرعية، في دورتها السابعة والأربعين، أهمية ضمان أمان واستدامة استخدام الفضاء الخارجي في المستقبل، وأشارت إلى أن خطة العمل المتعلقة بهذا البند تقتضي إنشاء فريق عامل لكي يساعد على إعداد تقرير عن استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد، ودراسة التدابير الكفيلة بتعزيز استدامة تلك الأنشطة في الأمد البعيد، وإعداد مجموعة مبادئ توجيهية طوعية تركز على تدابير عملية يمكن تنفيذها في الوقت المناسب لتعزيز استدامة الأنشطة الفضائية في الأمد البعيد.
- ٥- وأنشأت اللجنة الفرعية، في جلستها ٧٣٥ المعقودة في ١٨ شباط/فبراير ٢٠١٠، الفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد.
- ٦- وعقد الفريق العامل اجتماعاً أثناء الدورة الثالثة والخمسين للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية بغية المضي قدماً في صوغ اختصاصاته وطريقة عمله.^(٣)
- ٧- وعرضت على اللجنة ورقة العمل المتضمنة اقتراحاً من الرئيس بشأن اختصاصات الفريق العامل وطريقة عمله وخطة عمله، بوصفها الوثيقة A/AC.105/L.277.

ثانياً - الاختصاصات

- ٨- سوف يدرس الفريق العامل مسألة استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد، في سياق التنمية المستدامة الأوسع، بما يشمل الإسهام في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية، مع مراعاة شواغل ومصالح جميع البلدان، وخصوصاً البلدان النامية، وبما يتفق مع مبدأ استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية.^(٤)
- ٩- وسوف يراعي هذا العمل الممارسات والإجراءات التشغيلية والمعايير التقنية والسياسات الحالية المقترنة بتنفيذ الأنشطة الفضائية بأمان خلال جميع مراحل دورة حياة البعثة.
- ١٠- وسوف يتخذ الفريق العامل معاهدات الأمم المتحدة ومبادئها الحالية المنظمة لأنشطة الدول في ميدان استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه إدارياً قانونياً لعمله، وخاصة المادة

(2) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الرابعة والستون، الملحق رقم ٢٠ (A/64/20)، الفقرة ١٦١.

(3) A/AC.105/958، الفقرتان ١٨١ و ١٨٣.

(4) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد ٦١٠، الرقم ٨٨٤٣.

الرابعة من معاهدة المبادئ المنظمة لأنشطة الدول في ميدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي ، بما في ذلك القمر والأجرام السماوية الأخرى.

ثالثاً- الهدف والناتج

- ١١- سوف يكون هدف الفريق العامل هو دراسة واقتراح التدابير الرامية إلى ضمان استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية استخداماً آموناً ومستداماً لصالح جميع البلدان.
- ١٢- وسوف يُعدُّ الفريقُ العاملُ تقريراً عن استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد يتضمن قائمة موحدة بالممارسات والإجراءات التشغيلية والمعايير التقنية والسياسات الحالية المقترنة بتنفيذ الأنشطة الفضائية بأمان. وسوف يُعدُّ الفريق العامل، استناداً إلى جميع المعلومات المستقاة، مجموعة من المبادئ التوجيهية التي يمكن أن تطبقها على أساس طوعي المنظمات الدولية والكيانات غير الحكومية والدول التي تعمل كل منها على حدة أو تعمل مجتمعةً من أجل الحد من مخاطر الأنشطة الفضائية لصالح جميع الأطراف الفاعلة في مجال الفضاء، وضمان قدرة جميع البلدان على الوصول على نحو عادل إلى موارد الفضاء الخارجي الطبيعية المحدودة.
- ١٣- وينبغي أن تحقّق أيُّ مبادئ توجيهية بشأن الأنشطة الفضائية الآمنة ما يلي:

- (أ) أن تحافظ على أمان عمليات التحليق الفضائي أو تحسّن مستوى أمانها وأن تحمي بيئة الفضاء دون فرض التزامات وتكاليف غير مقبولة أو غير معقولة، وأن تراعي احتياجات البلدان النامية ومصالحها؛
- (ب) أن تكون متّسقة مع الأطر القانونية الدولية الحالية المتعلقة بأنشطة الفضاء الخارجي وأن تكون طوعية وغير مُلزمة قانوناً؛
- (ج) أن تكون متّسقة مع الأنشطة ذات الصلة والتوصيات المقدّمة من الأفرقة العاملة الأخرى التابعة للجنة الفضاء الخارجي ولجنتيها الفرعيتين، ولجنة التنسيق المشتركة بين الوكالات والمعنية بالحطام الفضائي، وسائر المنظمات الدولية المعنية.

رابعاً- النطاق

- ١٤- يمكن أن تشمل المواضيع التي سوف يدرسها الفريق العامل في إطار هذا البند ما يلي:
- (أ) استخدام الفضاء استخداماً مستداماً يدعم التنمية المستدامة على الأرض:

- '١' إسهام علوم وتكنولوجيا الفضاء في التنمية المستدامة على الأرض، وفي الإنذار المبكر بالكوارث المحتملة، وفي دعم إدارة الأنشطة المتصلة بالكوارث؛
- '٢' توسيع نطاق مفهوم التنمية المستدامة ليشمل ميدان الفضاء الخارجي، بما في ذلك تجبّب التلويث المؤذي للأجرام السماوية؛
- '٣' إتاحة سبل الاستفادة على قدم المساواة من موارد الفضاء الخارجي المحدودة ومن منافع أنشطة الفضاء الخارجي لأغراض التنمية البشرية؛
- (ب) الحطام الفضائي:
- '١' التدابير الرامية إلى الحد من تكوين الحطام الفضائي وانتشاره؛
- '٢' جمع البيانات عن الأجسام الفضائية العاملة وغير العاملة، وتبادل هذه البيانات ونشرها؛
- '٣' الإشعارات المتعلقة بعودة الأجسام الفضائية الكبيرة، وعودة الأجسام الفضائية التي توجد على متنها مواد خطيرة إلى الغلاف الجوي؛
- '٤' التطورات والإمكانات التقنية المتعلقة بإزالة الحطام الفضائي؛
- (ج) طقس الفضاء:
- '١' جمع البيانات والنماذج والتنبؤات وتبادلها ونشرها؛
- '٢' القدرات على توفير شبكة بيانات رئيسية شاملة ومستدامة بهدف مراقبة ظواهر طقس الفضاء وقياسها على النحو المناسب بصورة آنية أو شبه آنية؛
- '٣' التبادل الحر للممارسات والمبادئ التوجيهية المتبعة بهدف الحدّ من أثر ظواهر طقس الفضاء على النظم الفضائية العاملة؛
- '٤' التنسيق بين الدول بشأن عمليات رصد طقس الفضاء رصداً فضائياً أو أرضياً بغية المحافظة على سلامة الأنشطة الفضائية؛
- (د) العمليات الفضائية:
- '١' العمليات والإجراءات الخاصة بتفادي الارتطام؛
- '٢' الإشعارات السابقة لإطلاق المركبات والخاصة بالمناورات؛
- '٣' المعايير والممارسات والمبادئ التوجيهية المشتركة؛

- (هـ) أدوات دعم التعاون على تعزيز المعارف المتعلقة بأحوال الفضاء:
- '١' سجلات بأسماء المشغلين ومعلومات الاتصال بهم؛
- '٢' مراكز بيانات لتخزين وتبادل المعلومات عن الأجسام الفضائية والمعلومات التشغيلية؛
- '٣' إجراءات تبادل المعلومات؛
- (و) نظم الضوابط الرقابية:
- '١' التقيد بالمعاهدات والمبادئ القائمة المتعلقة باستخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية؛
- '٢' أطر تنظيمية وطنية لأنشطة الفضاء؛
- (ز) إرشادات للأطراف الفاعلة في الساحة الفضائية:
- '١' المعايير التقنية والممارسات المتبعة والدروس المستفادة في مجال تطوير النظم الفضائية وتشغيلها بنجاح خلال جميع مراحل دورة حياة البعثة، ومن أجل جميع فئات الأجسام الفضائية، بما فيها السواتل الميكروية والصغيرة؛
- '٢' بناء القدرات التقنية والقانونية للبلدان النامية.
- ١٥- ويمكن تنظيم المواضيع الواردة أعلاه في مجموعات لإتاحة النظر في المسائل ذات الصلة بفعالية. ويمكن أيضا ترتيب المواضيع بحسب أولويتها من حيث الحاجة إلى اتخاذ إجراءات بشأنها في الأمد القريب (أقل من ٣ سنوات)، والأمد المتوسط (من ٣ إلى ٥ سنوات)، والأمد البعيد (أكثر من ٥ سنوات). وتتمثل إحدى طرائق دراسة المواضيع في تحديد عوامل الخطر التي تهدد استدامة الأنشطة في الفضاء الخارجي في إطار كل من المواضيع، ومن ثم إجراء تقييم للمخاطر التي تنطوي عليها تلك العوامل.

خامسا- طريقة العمل

- ١٦- سوف يلتبسُ الفريقُ العامل تقدمَ إسهامات من الدول الأعضاء والمنظمات الحكومية الدولية ذات الصلة، مثل وكالة الفضاء الأوروبية والمنظمة الأوروبية لاستغلال سواتل الأرصاد الجوية، ومنظمة التعاون الفضائي لآسيا والمحيط الهادئ، والفريق المختص برصد الأرض، ومن

الهيئات الحكومية الدولية التابعة للأمم المتحدة، مثل مؤتمر نزع السلاح ولجنة التنمية المستدامة ومنظمة الطيران المدني الدولي والاتحاد الدولي للاتصالات والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية.

١٧- سوف يلتزم الفريق العامل بتقديم معلومات من المنظمات الدولية، مثل اللجنة الاستشارية المعنية بنظم البيانات الفضائية ولجنة التنسيق المشتركة بين الوكالات والمعنية بالحطام الفضائي والخدمة الدولية لرصد بيئة الفضاء والمنظمة الدولية للتوحيد القياسي، ومن مشغلي المركبات الفضائية من القطاع الخاص الذين لديهم خبرة واسعة في الأنشطة الفضائية وغيرها من المنظمات غير الحكومية المعنية. أما سبل تلقي هذه الإسهامات، فيمكن أن تشمل تنفيذ أنشطة فيما بين الدورات مثل حلقات العمل، ووضع تقارير عنها ليحيلها الرئيس أو مقرره المعين إلى الفريق العامل لينظر فيها. وسوف يبت الفريق العامل في الإسهامات التي سيدرجها في عمله.

١٨- ينبغي أن يتجنب الفريق العامل تكرار الأعمال التي تضطلع بها تلك الهيئات الدولية، وأن يقوم بدلاً من ذلك بدمج أعمالها وتحديد مجالات الاهتمام المتعلقة باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد والتي لا تتناولها تلك الهيئات.

١٩- سوف يأخذ الفريق العامل في الاعتبار الأفكار الأولية غير الرسمية المتعلقة باستدامة الأنشطة الفضائية في الأمد البعيد، وكذلك التقدم الذي تحززه الأفرقة العاملة الأخرى التابعة للجنة الفرعية. وينبغي أن يراعي في تلك الجهود أنشطة وتوصيات الفريق العامل المعني باستخدام مصادر القدرة النووية في الفضاء الخارجي والأعمال التي تقوم بها اللجنة الفرعية ولجنة التنسيق المشتركة بين الوكالات والمعنية بالحطام الفضائي في مجال تخفيف الحطام المداري، على ألا يكرّر تلك الأنشطة والتوصيات أو يعيد النظر فيها.

٢٠- وإذا أُثيرت خلال دراسة المواضيع المدرجة في نطاق ولاية الفريق العامل مسائل جديدة لم يسبق أن تناولتها اللجنة الفرعية أو أفرقتها العاملة المعنية، فيمكن أن يقرّر الفريق العامل عرض هذه المسائل على اللجنة الفرعية لمتابعة دراستها.

٢١- سوف يجتمع الفريق العامل خلال الدورات السنوية التي تعقدها اللجنة الفرعية العلمية والتقنية. وسوف يستفيد الفريق العامل أيضاً من الأنشطة التي تُنفذ بين الدورات مثل الاجتماعات والمداومات بالفيديو والاجتماعات الإلكترونية وحلقات العمل، إما منفردة أو بالاقتران بالمؤتمرات المقرّر أن تعقدها المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات الدولية، التي تتيح لأعضاء الفريق العامل فرصة الاجتماع بصورة غير رسمية ومناقشة التقدم المحرز.

٢٢- يجوز أن يقرّر الفريق العامل إنشاء أفرقة خبراء تركز على مجال واحد أو أكثر من مجالات العمل المتفق عليها بغية تعجيل خطى العمل الذي يضطلع به الفريق العامل ككل.

وسوف تقوم أفرقة الخبراء بعملها في فترة ما بين الدورات وتعدّد اجتماعات على هامش دورات اللجنة الفرعية العلمية والتقنية واجتماعات لجنة الفضاء الخارجي وفي موعد آخر تتفق عليه. وسوف تُدعى الدول الأعضاء والمنظمات الحكومية الدولية التي لديها مركز مراقب دائم لدى اللجنة إلى ترشيح خبراء للمشاركة في أنشطة أفرقة الخبراء. وسوف يختار كل فريق من الخبراء رئيسه (من ضمن الدول الأعضاء المشاركة) ليقود زمام أعماله. وسوف تقدّم أفرقة الخبراء المعلومات بغية دعم مداورات الفريق العامل الذي ينظر في المساهمات المتلقاة ويتخذ ما يلزم من قرارات بشأنها.

سادسا- خطة العمل المتعدّدة السنوات المقترحة

٢٣- تتمثل خطة العمل المقترحة في إطار البند المعنون "استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد" للفترة ٢٠١١-٢٠١٤ فيما يلي:

٢٠١١ تحديد الاختصاصات وطريقة العمل وخطة العمل. وتحديد جهة اتصال لدى كل دولة عضو ممثلة في الفريق العامل. واستعراض العمل المنجز في هذا الشأن حتى ذلك الحين وتحديد أولويات المهام المقبلة. ودعوة الدول الأعضاء والمنظمات التي لديها صفة مراقب دائم لدى لجنة الفضاء الخارجي ولديها خبرة في تنفيذ الأنشطة الفضائية إلى تقديم معلومات في عام ٢٠١٢ عن خبراتها وممارساتها المتبعة في تنفيذ الأنشطة الفضائية المستدامة. وبدء التشارك مع الهيئات الأخرى في القطاع التجاري والقطاع غير الربحي في تناول هذه المسألة.

٢٠١٢ التبادل العام للأراء بين الدول الأعضاء في لجنة الفضاء الخارجي والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية التي لديها صفة مراقب دائم لدى اللجنة حول المواضيع المشمولة في نطاق العمل. وعقد حلقة عمل يتسنى خلالها للدول الأعضاء في لجنة الفضاء الخارجي والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية التي لديها صفة مراقب دائم لدى اللجنة أن تقدّم معلومات عن خبراتها وممارساتها المتبعة في تنفيذ الأنشطة الفضائية المستدامة (تُقدّم العروض الإيضاحية وتُجرى المناقشات بلغات الأمم المتحدة الرسمية). وإجراء مشاورات مع الدول الأعضاء ومع المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات الدولية التي لديها خبرة في الأنشطة الفضائية وتلك التي تفكر في المشاركة في الأنشطة الفضائية أو شرعت بالفعل في المشاركة فيها لكي تقدّم معلومات عن الممارسات المتبعة والتدابير المقترحة لتعزيز استدامة

الأنشطة الفضائية في الأمد البعيد. والبدء في دمج المعلومات المجمعة. ووضع مشروع مخطّط أولي للتقرير الذي سيصدره الفريق العامل.

٢٠١٣ دعوة ممثلي هيئات القطاع الخاص التي لديها خبرة في الأنشطة الفضائية والمنظمات غير الحكومية المعنية إلى تقديم معلومات عن خبراتها وممارساتها في مجال تنفيذ الأنشطة الفضائية المستدامة أثناء حلقة عمل تعقد بالاقتران بالدورة الخمسين للجنة الفرعية (تقدّم العروض الإيضاحية وتُجرى المناقشات بلغات الأمم المتحدة الرسمية). ووضع مشروع تقرير ومشروع مجموعة مبادئ توجيهية بشأن الممارسات الفضلى لكي تقدّم إلى اللجنة الفرعية في عام ٢٠١٤. وتعميم مشروع التقرير ومشروع المبادئ التوجيهية على أعضاء الفريق العامل لإبداء تعليقاتهم عليهما واستعراضهما. وتحديث مشاريع النصوص.

٢٠١٤ النظر في مشروع التقرير والمبادئ التوجيهية في الدورة الحادية والخمسين للجنة الفرعية. ووضع الصيغة النهائية للتقرير ومجموعة المبادئ التوجيهية بشأن الممارسات الفضلى بغية تقديمهما إلى لجنة الفضاء الخارجي لكي تستعرضهما. وتحديد مدى ضرورة توسيع نطاق خطة العمل لكي تشمل الأعمال التي يمكن القيام بها في المستقبل. وحلّ الفريق العامل في حال عدم تمديد خطة العمل.